



February 26, 2020

Querida familia Judson ISD,

Una epidemia de enfermedades respiratorias causada por un nuevo coronavirus identificado por primera vez en Wuhan, provincia de Hubei, China, ha causado enfermedades respiratorias y Estados Unidos ha confirmado varios casos de coronavirus relacionados con personas que ha viajado a China. Quiero asegurarles que nuestro distrito escolar está al tanto de esta situación por medio de organizaciones públicas y confiables: El departamento de salud local, el Departamento de Servicios de Salud del Estado de Texas (DSHS) y los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC). Estos funcionarios de salud creen que el riesgo es bajo en este momento para nuestra comunidad escolar.

La información actualizada de los CDC sobre el coronavirus en los Estados Unidos se puede encontrar en: <https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/index.html>. La información más reciente sobre el coronavirus en Texas se puede encontrar en: <https://dshs.texas.gov/coronavirus/>.

Se está aprendiendo mucho sobre este virus recién surgido. Utilizando la información más actualizada, los funcionarios de salud están recomendando que las comunidades y las escuelas deben tomar las mismas medidas de precaución contra el coronavirus que tomamos para prevenir la propagación de enfermedades cotidianas como el resfriado común o la gripe:

- Lávese las manos a menudo con agua y jabón por lo menos 20 segundos. Si no hay agua y jabón disponibles, use un desinfectante de manos a base de alcohol.
- Evite tocarse los ojos, la nariz y la boca con las manos sin lavar.
- Evite el contacto cercano con personas enfermas.
- Quédese en casa cuando esté enfermo.
- Cúbrase la boca y la nariz con el interior del codo cuando tose o estornude.
- Limpie y desinfecte los objetos y superficies que se toquen con frecuencia.

El nuevo coronavirus de 2019 se cree que se propaga por el aire cuando una persona infectada tose o estornuda, muy parecido a la forma en que la gripe y otros virus respiratorios se propagan. Los síntomas pueden ser fiebre, tos o dificultad para respirar. En este momento, las personas consideradas en riesgo son las que viajan a China, o las que están en contacto directo con personas infectadas con el nuevo coronavirus.

Es cierto que un nuevo tipo de enfermedad puede causar temor, pero hay maneras en que podemos proteger a nuestros estudiantes, maestros y la comunidad en general mediante el uso de acciones cotidianas simples que protegen a las personas de otros tipos de virus respiratorios. Nuestros maestros, enfermeras escolares y personal están trabajando cuidadosamente para fomentar estos hábitos simples y efectivos de lavado de manos frecuentes, cubriendo cada tos o estornudo, y limpieza de mesas/superficies del salón de clases con frecuencia. Esto es importante no sólo para ayudar a prevenir la propagación del coronavirus, sino para ayudar a prevenir la propagación de otras infecciones que pueden conducir a enfermedades y ausencias de los estudiantes. No ha habido casos documentados del coronavirus en nuestro distrito en este momento.

Gracias por su apoyo a nuestro distrito, nuestras escuelas, nuestros estudiantes y nuestros maestros y personal.

Sinceramente

Jeanette Ball, Ph.D.
Superintendent of Schools